

y rogadle se digne concedernos la misma merced para cumplir nuestra mision.

—Bendito sea Jesucristo, dijo la abadesa, que me permite oír de boca de su vicario palabras de vida y de esperanza. ¡Ah! a nuestro gran patrono, San Juan de Canty, debo tan alta gracia: hoy se celebra su fiesta.

—Hemos pensado en ello, respondió el Padre Santo, y determinado hacer esta visita bajo los auspicios de un protector de la Polonia. Dios nos ha dado en vuestro gran Santo el modelo del espíritu sacerdotal: deseamos que el clero imite su ejemplo en la Polonia y en el mundo entero.

En seguida fué presentado el señor Jelowicky al Sumo Pontífice por la madre abadesa. El Papa le habló con mucha afabilidad haciéndole algunas preguntas sobre las heridas de la madre. Esta se habia vuelto a poner de rodillas solicitando de Pio IX nuevas induljencias para su madona.

Es tan buena, decia, y la quiero tanto!—Pronunció estas palabras con un acento de caridad tan vivo, que conmovido el Padre Santo exclamó:—Bien haceis en amar mucho a la Santísima Virgen. Después de Jesucristo ella es nuestro amor, nuestra esperanza y nuestra fuerza. Atendiendo a vuestras instancias concedemos cien dias mas de induljencia a todos los que recen a la imagen de que hablais, pero a condicion de que la pidais fervorosamente se digne protejernos para cumplir fielmente la mision de vicario de su divino hijo.

—Ya que vuestra santidad demuestra tanta caridad, dijo la abadesa, aplique la misma gracia a mi Jesucristo.—Quería decir a mi Crucifijo. Habiendo traducido literalmente el señor Jelowicky estas palabras, que tienen un encanto particular en la lengua polaca, el Papa contestó sonriendo:—Decidla que a Jesucristo es a quien debe pedir las gracias para mí, y no a mí para Jesucristo.—Sí, las pediré, y os la concederá, os las concederá todas, replicó la venerable religiosa. El Padre Santo accedió entonces benévolaente a su demanda, y después de dar dos veces su bendicion se retiró acompañado de la madre abadesa y seguido de todos los circunstantes. En seguida se arrodilló el Pontífice ante una imagen de la Virgen y con devocion anjélica recitó en alta voz, la *Salve Regina, dignare*, la oracion *Defende quæsumus* y el *nos cum prole pia, benedicat virgo María*.

Así terminó esta visita del vicario de Jesucristo a una de sus mas humildes hijas. Cuánto amor, cuántas bendiciones en la tierra y en el cielo resultarán de esta entrevista!

Obsérvese que no será la última. S. S. no quiso entrar en el convento, diciendo:—Ya volveremos. *(El Español.)*

**PUERTO-RICO 21 DE ENERO DE 1847.**

*RELACION general de las cantidades con que se han suscrito los individuos que siguen, del vecindario de esta capital, para atender a los gastos de enseres de la goleta de guerra SAN JUAN (A) VILLAVICENCIO, que se construye en este Real Arsenal: a saber.*

**CUERPO MUNICIPAL.**

		Pesos.	Cts.
Alcalde.....	D. Domingo García...	\$ 17	"
1. <sup>er</sup> Teniente...	D. Augusto de Cottés...	9	"
2. <sup>o</sup> Idem.....	D. Manuel Hernaiz.....	19	"
Rejidor Decano	D. Felipe Coronado....	9	"
"	2. <sup>o</sup> ..... D. Juan T. Garayalde..	17	"
"	3. <sup>o</sup> ..... D. Roman Carreras....	9	"
"	4. <sup>o</sup> ..... D. Tomas Arrufat.....	11	"
"	5. <sup>o</sup> ..... D. José Espar.....	15	"
"	6. <sup>o</sup> ..... D. Diego Lopez.....	11	"
"	7. <sup>o</sup> ..... D. José M. <sup>a</sup> Goenaga....	13	"
"	8. <sup>o</sup> ..... D. Hilarion Moreno....	9	"
"	9. <sup>o</sup> ..... D. Diego Atilés.....	12	"
"	10. <sup>o</sup> ..... D. Juan Bta. Sampayo..	12	"
"	11. <sup>o</sup> ..... D. Saturnino Gonzalez..	9	"
"	12. <sup>o</sup> ..... D. José Amigó.....	14	"
"	13. <sup>o</sup> ..... D. José Pascual Lopez..	34	"
Sindico 1. <sup>o</sup> .....	D. Eleuterio Jimenez...	15	"
Idem 2. <sup>o</sup> .....	D. Federico Gonzalez...	12	"
		247	"

**SECRETARÍA DEL AYUNTAMIENTO.**

Secretario.....	D. Julian García.....	\$ 10	"
1. <sup>er</sup> Escribiente	D. José Montesinos....	4	"
2. <sup>o</sup> Idem.....	D. Francisco Rivero....	3	"
3. <sup>o</sup> Idem.....	D. Luis Chiesa.....	1	"
Archivero.....	D. José Balbino Gallardo.	2	"
Depositario.....	D. Calixto Romero....	6 75	273 75

**PROPIETARIOS.**

Excmo. Sr. Dean y Sres. Canónigos de esta Sta. Iglesia.....	\$ 50	"
Sr. Provisor Gobernador del Obispado		
Dr. Jimenez.....	4	"
Sres. Curas párrocos.....	1	"
Presbitero D. Antonio García.....	1	"
" D. N. Córdova.....	1	"
" D. José M. Valdejuli.....	2	"
" D. José Cepero.....	4	"
" D. José María Dávila.....	1	"
" D. N. Peinado.....	1	"
" D. José Patricio Estarache...	2	"
" D. N. García Laguna.....	1	"
" D. N. Nieva.....	1	"
" D. Benigno Carrion.....	2	"
Sr. Director de Loteria.....	5	"
Sres. Contador y Tesorero de Real Hda.	4	"
Sr. Secretario de la Superintendencia...	2	"
D. Francisco Vassallo.....	5	"
" Miguel Cotto.....	50	"
" Estévan García.....	1	"
" Antonio Direcú.....	2	"
" Francisco Cantero.....	5	"
" Francisco Marquez.....	4	"
Sr. D. Andres Solaun.....	2	"
Sr. Administrador y empleados de Correo.	16	"
D. José María Ruiz.....	5	"
Sr. D. José Sanjust.....	1	"
D. Alejandro Gonzalez.....	2	"
Dr. Goicoechea.....	2	"
Sr. Coronel D. Rafael Sevilla.....	5	"
Sres. Inspector y empleados del Hospital militar.....	12	"
D. Agustin Sirgado.....	16	"
" Leon Acuña.....	4	"
" Antonio Geijel.....	4	"
" Manuel Salayerría.....	5	"
" Francisco Pacheco.....	10	"
" José Mayanda.....	2	"
" José Solís.....	1	"
" Agustin Mancebo.....	2	"
" Ramon Vidal.....	4	"
" Joaquin Neira.....	4	"
" Maria Antonia Pizarro.....	1	"
" Manuel Martinez Valdés.....	6	"
" Manuel Lopez.....	1	"
" Soledad Hernaiz.....	16	"
" Matias Flamariq.....	50	"
" José Zapata.....	1	"
" Santos Puente.....	4	"
" María Quiñones.....	1	"
" Manuel Apellaniz.....	2	"
" Aniceto Tisol.....	1	282 50

**COMERCIANTES POR MAYOR.**

Viuda y sobrinos de Ezquiaga.....	92	"
Elzaburu y compañía.....	10	"
Pedro Guarch y compañía.....	10	"
Masson y compañía.....	10	"
Viuda de Irizarry y sobrinos.....	10	"
Capetillo y compañía.....	10	"
Manuel G. Gonzalez y compañía.....	10	"
D. R. D. Jacob.....	10	"
D. Domingo Pelaty.....	6	"
Viñals y Torrens.....	10	"
Benito Carreras é hijos.....	10	"
D. Eduardo Lavallette.....	10	"
" Pedro y D. Jaime Vidal.....	6	204 "

**MERCEROS.**

Sres. Apellaniz é hijos.....	4	"
D. Pedro Nevot.....	6	"
" Sebastian Barjuan.....	2	"
" Ramon Pascual.....	2	"
" Miguel Chiqués.....	1	"
" Vicente Cañas.....	2	"
" José Soler.....	2	"
" Félix Arxer.....	2	"
" Sebastian Guasch.....	2	"
" Juan y Simeon Martí.....	1	"
" José Gordils.....	2	"
" José Pelaez.....	2	"
" Antonio Garriga.....	2	"
Sres. Hernaiz y compañía.....	2	"
D. Luis Capetillo.....	50	"